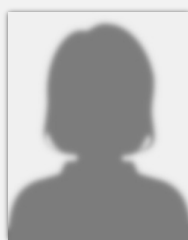
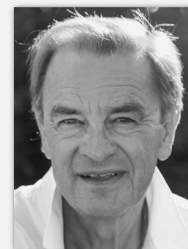




Katrin Hodel  
Präsidentin SGTA / Présidente ASAT



Sylvie Corthesy  
Présidente ASAT-SR



Martin Bolliger  
Präsident DSGTA

## Présidentes / Présidents Präsidentinnen / Präsidenten

Katrin Hodel	SGTA/ASAT	C	Solothurnstrasse 8	3294 Büren a. A.	info@katrinhodel.ch	076 558 67 20
Sylvie Corthesy	ASAT-SR	O	Route des Corteneaux 6	2034 Peseux	presidente@asat-sr.ch	079 211 36 44
Martin Bolliger	DSGTA	O	Aeschlenstrasse 13	3654 Gunten	mail@martinbolliger.com	033 243 66 66
Cornelia Willi	EK/CD	E	Türmlihausstrasse 16	4500 Solothurn	co@cornelia-willi.ch	032 623 55 18
Katrin Rutz	APK/CFE	O	Kurlistrasse 33c	8404 Winterthur	k.rutz@ebi-zuerich.ch	076 332 02 20

## Comités / Titulaires de mandat Gremien / Mandatsträgerinnen / Mandatsträger

Comité ASAT / Vorstand SGTA		
Katrin Hodel	C	Präsidentin SGTA
Sylvie Corthesy	O	Présidente ASAT-SR
Martin Bolliger	O	Präsident DSGTA

Comité ASAT-SR		
Sylvie Corthesy	O	Présidente ASAT-SR
Fabio Balli	O	Vice-président et éditeur
Valérie Cionca	O	Déléguée aux membres EATA
Sara Lanzano	C	Secrétariat aux membres
Catherine Corbaz	O	Relations publiques

Vorstand DSGTA		
Martin Bolliger	O	Präsident
Tanja Kernland	O	Vize-Präsidentin, Aktuarin
Andreas Becker	E	EATA-Delegierter
Angela Oberhänsli	C	DSGTA-Tag, CTA-Tag
Daniela Brida	C	Redaktionsteam
Isabelle Thoresen	O	Redaktionsteam
Roberto Giacomini	E	Redaktionsteam
Michael Kercher	O	Finanzen

Déléguées aux membres ASAT / Mitgliedervertreter SGTA		
Madeleine Laugeri	O	Déléguée de l'ASAT-SR
August Keller	O	Delegierter der DSGTA

Délégués / Delegierte EATA		
Arnaud Saint Girons	E	Délégué de l'ASAT-SR
Andreas Becker	E	Delegierter der DSGTA

Commission de déontologie (CD) Ethikkommission (EK)		
Cornelia Willi	E	Präsidentin
Madeleine Laugeri	O	Membre
Catherine Jaeger Both	P	Membre
Dorothea Schütt Schlatter	C	Mitglied

Commission formation et examens (CFE) Ausbildungs- und Prüfungskommission (APK)		
Katrin Rutz	O	Présidente
Patricia Roberts	P	Membre
Yves Miglietti	C	Membre
Antonia Giacomini	E	Mitglied
Roland Koch	C	Mitglied

Bibliothèque / Bibliothek / INFO / Métamorphose		
Laurence Ravy	E	Bibliothèque
Isabelle Thoresen	O	Redaktion info
Fabio Balli	C	Métamorphose

Administration / Traductions / Übersetzungen	
Tanya Diethelm	Administration / Buchhaltung / Comptabilité SGTA/ASAT + DSGTA
Helen Detraz	Comptabilité ASAT-SR
Brigitte Cottens	Traductions / Übersetzungen